



GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LA VANG Our Lady of La Vang Catholic Parish of Raleigh

11701 Leesville Road, Raleigh NC 27613 -Tel (919) 307- 4023

Website: <https://ducmelavangraleigh.org>

Facebook: <https://www.facebook.com/ducmelavangRaleigh>

OLLV: 08/03/2025



THÁNH LỄ

Thánh Lễ Chúa Nhật:

Chúa Nhật: 8:30AM & 10:45AM

Phụng Vụ Trong Tuần:

Thứ 3, 4 & Thứ 6, 7: Thánh Lễ 8:00AM

Thứ 5 Hàng Tuần: Giải Tội 7:00PM

Chầu TT 8:00PM

BÍ TÍCH

Rửa Tội Trẻ Em:

Vào Chúa Nhật thứ 2 mỗi tháng sau thánh lễ hai

Cha Mẹ và Người Đỡ Đầu phải theo dự Khóa Chuẩn Bị theo Luật Giáo Hội - (GL khoản 851/2)

Xin liên lạc với Cha xứ ít nhất trước 1 tháng

Hôn Phối: Xin liên lạc với Cha xứ ít nhất trước 6 tháng

Xức Dầu, Chịu Minh Thánh: Xin liên lạc với Cha xứ

Xin Lễ: Xin liên lạc Cha xứ / Thư ký

Làm Phép Nhà/Tiệm: Xin Gọi Cha xứ

Ngày Thánh Mẫu

Chúng ta cầu nguyện cho mọi người về được bằng an.

Cám ơn

Thầy Anthony Phạm Thiên Ân về giúp giáo xứ từ ngày 13 tháng 6 đến mừng 10 tháng 8. Thời gian đi qua nhanh.

Trong thời gian qua thầy giúp giao xứ với công việc trong giờ lễ, giờ chầu, các ca đoàn, đoàn thể, các em giúp lễ, thăm các bệnh nhân tại nhà, một số công việc của văn phòng...

Giáo xứ cảm ơn thầy. Cầu chúc thầy luôn luôn thánh thiện, thăng tiến trong những chương trình thần học, và tu đức học, để thầy trở nên vị mục tử thiện toàn của Thiên Chúa, để dẫn dắt đoàn chiên của Chúa trong đời Linh Mục sẽ đến.

Tiệc cảm ơn của Thầy Thiên Ân sẽ được tổ chức sau Thánh Lễ 8:30 và 10:45 sáng Chúa Nhật ngày mừng 10 tháng 8 năm 2025 tại hội trường giáo xứ. Mời thầy, sơ và quý ông bà đến tham dự Thánh lễ để cầu nguyện cho thầy và tham dự tiệc nho nhỏ để cảm ơn và từ giã thầy. Giáo xứ kính mời.

Lễ Đức Mẹ Lên Trời 15 tháng 8, lễ buộc.

Năm nay Lễ Đức Mẹ Lên trời mừng vào thứ sáu. Thánh Lễ mừng lễ lúc 8 giờ sáng và 8 giờ tối thứ sáu. Mời quý vị sắp xếp đi tham dự.

KHAI MẠC CHƯƠNG TRÌNH LỚP GIÁO LÝ DỰ TÒNG 2025-2026

Giáo xứ sẽ khai mạc chương trình Dự Tòng vào Thứ Bảy ngày 23 tháng 8 năm 2025 lúc 8 giờ sáng cho đến 9:30 giờ sáng tại lớp học của giáo xứ.

Nội dung buổi Khai Mạc:

1. Gặp gỡ giữa Ban Giáo Lý Dự Tòng và các tham dự viên, cũng như giữa các tham dự viên với nhau;
2. Giới thiệu về mục đích, ý nghĩa và nội dung chương trình huấn luyện dự tòng;
3. Gặp gỡ với Cha Chánh Xứ để giúp xác định lý do muốn gia nhập đạo Công Giáo. Các buổi học sẽ vào mỗi thứ Bảy từ 8:00 sáng đến 9:30 giờ sáng. Buổi học đầu tiên sẽ vào thứ Bảy ngày 6 tháng 9.

Chương trình Dự Tòng chính yếu dành cho các đối tượng sau đây:

1. Những người chưa hề rửa tội mà muốn theo đạo Công Giáo, hay ít nữa muốn tìm hiểu thêm về đạo Công Giáo (dù chưa dứt khoát quyết định theo);
2. Những anh chị em Tin Lành muốn theo đạo Công Giáo;
3. Ngoài ra chương trình dự tòng cũng dành cho những người Công Giáo nào trên 18 tuổi mà chưa hề xưng tội, rước lễ hay lãnh nhận bí tích Thêm Sức, cũng như chưa hề học giáo lý đầy đủ.

Xin lấy đơn ghi danh tham dự chương trình dự tòng ở bàn xin lễ. Điền đơn xong xin gửi đến địa chỉ Giáo Xứ, hay giao tận tay cho Cha Chánh Xứ hoặc thư ký Giáo Xứ. Muốn biết thêm chi tiết xin liên lạc với Cha Chánh Xứ ở số 919-757-5396, hay với Ông Đỗ Xuân Lương ở số 410-440-2842.

GIÚP NGƯỜI KHÁC ĐẾN VỚI ĐỨC TIN CÔNG GIÁO - ĐỂ cộng tác với ơn Chúa đem người khác đến với đức Tin Công Giáo qua chương trình Dự Tòng của Giáo Xứ, Cha Chánh Xứ xin anh chị em giúp lấy đơn hoặc điền đơn cho những người mà anh chị em biết là họ đang muốn theo hoặc tìm hiểu về đạo công giáo.

Bổn mạng giáo khu Đức Mẹ La Vang

Bổn mạng Giáo Khu sẽ mừng vào lễ lúc 10:45 sáng Chúa Nhật ngày 17 tháng 8. Giờ kiệu Đức Mẹ lúc 10:20 (trước lễ 20 phút). Mời quý vị đi dự lễ cùng tham giờ kiệu Mẹ.

Giáo xứ chúc mừng Giáo khu. Nguyên xin Thiên Chúa, qua lời cầu bầu của Đức Mẹ La Vang, ban cho mọi người trong giáo khu được tăng lòng yêu mến Đức Mẹ, noi gương Mẹ để hết lòng yêu mến Chúa và yêu mến các linh hồn.

Chúc Mừng Tân Ban Chấp Hành Đoàn Liên Minh Thánh Tâm.

Sau phiên họp ngày 6 tháng 7 năm 2025, anh em trong đoàn đã chọn:

- Anh Thoại Bạch đoàn trưởng.
- Anh Thiệu Nguyễn phó đoàn.

Giáo xứ chúc mừng đoàn có tân ban chấp hành. Xin Thánh Tâm Chúa Giêsu ban cho quý anh em giúp cho đoàn thăng tiến mỗi ngày một hơn về tâm linh cũng như về nhân sự. Chúc mừng, chúc mừng.

Chữ ký và Đóng dấu

Cha xứ sẽ đổi vào cuối tháng 9 năm 2025. Vì thế, những quý vị nào có con em đã rửa tội mà chưa viết vào sổ gia đình hay chưa có chữ ký và con dấu của giáo xứ. Trong thời gian này, xin quý vị đưa sổ gia đình lại giáo xứ để cha xứ ký và đóng dấu. Cảm ơn sự cộng tác của quý vị.

Đóng Góp Đài Mẹ La Vang

Một gia đình ấn danh \$1,000. Gia đình anh chị Nhân Chinh \$1,000. John, con anh chị Nhân Chinh \$500.

Nếu có gì sơ sót, xin cho văn phòng biết để điều chỉnh lại.

Chúng ta cùng hợp lòng cầu nguyện, xin Đức Mẹ hướng dẫn ban cho giáo xứ biết nơi nào và khi nào tượng đài Đức Mẹ được thực hiện.

Lễ Hội Trung Thu 2025

Chúng ta cầu xin Chúa và Đức Mẹ La Vang ban cho Lễ Hội Trung Thu năm nay thời tiết được tốt, mọi sự bằng an và mọi người, đặc biệt là các em, được hưởng trọn niềm vui.

Mong quý vị rộng tay giúp đỡ khi được ban tổ chức mời giúp. Cảm ơn sự cộng tác của quý vị.

ĐỨC GIÁO HOÀNG LÊÔ XIV VÀ VẤN ĐỀ XÃ HỘI MỚI CỦA TRÍ TUỆ NHÂN TẠO

Một Tông hiệu cho kỷ nguyên mới

Khi Đức Hồng y Prevost chọn Tông hiệu Lêô XIV sau khi được bầu làm giáo hoàng, nhiều người lập tức nhận ra đây là sự tri ân đối với Đức Giáo hoàng Lêô XIII. Hơn một thế kỷ trước, Đức Lêô XIII đã khai mở kỷ nguyên học thuyết xã hội Công giáo với Thông điệp *Rerum Novarum* (1891), lên tiếng về những bất công và xáo trộn do cuộc cách mạng công nghiệp gây ra. Bằng việc chọn Tông hiệu Lêô, vị tân giáo hoàng cho thấy rằng Giáo hội sẽ đối diện với cuộc biến đổi công nghệ sâu rộng hiện nay bằng cùng một lòng can đảm và sự sáng suốt như trước kia. Trong những phát biểu đầu tiên, Đức Giáo hoàng Lêô XIV đã xác định trí tuệ nhân tạo (AI) là một thách đố mang tính xã hội và luân lý trung tâm trong triều đại giáo hoàng của ngài - một “*vấn đề xã hội mới*” đòi hỏi sự khôn ngoan của Giáo hội, vừa cổ xưa vừa mới mẻ. Tiếp nối tinh thần của vị tiền nhiệm cùng tên, ngài định hướng triều đại giáo hoàng của mình nhằm đối diện với những *rerum novarum* (“những điều mới mẻ”) của thời đại chúng ta trong sự liên tục với truyền thống của Giáo hội.

Ngay từ đầu, Đức Lêô XIV đã nói về AI với những thuật ngữ gợi nhớ đến mối quan tâm của Đức Lêô XIII đối với người lao động bị bóc lột và thiện ích chung. “*Trí tuệ nhân tạo nằm ở trung tâm của sự chuyển mình mang tính thời đại mà chúng ta đang trải qua*”, Đức Phanxicô đã nhận định vào năm 2020, và Đức Lêô XIV về thực chất đã đón nhận sâu sắc cái nhìn này. Cũng như động cơ hơi nước và dây chuyền sản xuất trong thế kỷ XIX, AI ngày nay hứa hẹn những bước tiến vĩ đại nhưng cũng tiềm ẩn những nguy cơ nghiêm trọng đối với phẩm giá con người và xã hội. Những tuyên bố công khai của Đức Phanxicô đã đặt nền móng bằng một thái độ vừa hy vọng vừa thận trọng: Một mặt, ngài bày tỏ sự phấn khởi trước tiềm năng của AI trong việc “*dân chủ hóa quyền tiếp cận tri thức, thúc đẩy nghiên cứu khoa học một cách vượt bậc, và chuyển giao các công việc nặng nhọc, đòi hỏi cao cho máy móc*”; nhưng mặt khác, ngài cũng đưa ra lời cảnh báo nghiêm túc rằng nếu không được định hướng đúng đắn, AI có thể “*gây ra sự bất công lớn hơn... làm gia tăng nguy cơ một ‘nền văn hóa loại trừ’ được ưa chuộng hơn một ‘nền văn hóa gặp gỡ’*”. Kế thừa công trình nền tảng của Đức Phanxicô và khơi dậy di sản của Đức Lêô XIII, Đức Lêô XIV dường như đang định hình AI như một sứ mạng xã hội mang tính quyết định của Giáo hội trong thế hệ này - một sứ mạng đòi hỏi sự suy tư luân lý, công cuộc loan báo Tin mừng đầy can đảm, và hành động cụ thể vì phẩm giá con người.

THÔNG TIN LIÊN LẠC

Cha Xứ: Martin Trần Văn Bản Cell (919) 757-5396 Office (919) 307-4023 Giờ làm việc từ thứ 3 đến thứ 7: 9:30AM - 5:00PM	Thầy Phó Tế: Anthony Nguyễn Hoàng Tel (630) 913-4849	Hội Đồng Mục Vụ: Trưởng: Nguyễn Văn Hiến Tel (919) 369-3333 Phó Nội Vụ: Vũ Ngọc Thái Tel (919) 757-5194	Hội Đồng Tài Chánh: Trưởng: Phan Trí Hào Tel (203) 892-7289 Phó: Nguyễn Hữu Dzũng Tel (919) 602-5559	Ban Giáo Dục: Trịnh H. Anh Tel (919) 619-6106 Ban Bảo Trì: Nguyễn Hải Tel (919) 619-6106
--	---	--	---	---



GIÁO XỨ ĐỨC MẸ LA VANG Our Lady of La Vang Catholic Parish of Raleigh

11701 Leesville Road, Raleigh NC 27613 -Tel (919) 307- 4023

Website: <https://ducmelavangraleigh.org>

Facebook: <https://www.facebook.com/ducmelavangRaleigh>

OLLV: 08/03/2025



Theo dấu chân của *Rerum Novarum*

Thông điệp *Rerum Novarum* của Đức Lêô XIII đã đối đầu với những xáo trộn xã hội trong thời đại của ngài - sự bóc lột người lao động, khoảng cách giai cấp ngày càng lớn, và sự nhầm lẫn về đạo đức do quá trình công nghiệp hóa nhanh chóng gây ra. Thông điệp khẳng định những nguyên tắc như phẩm giá của lao động, quyền của người lao động được hưởng lương công bằng và được lập công đoàn, nghĩa vụ của giới chủ, quyền sở hữu tư nhân đi kèm với bốn phận vì lợi ích chung, và việc bảo vệ gia đình như nền tảng của xã hội. Trọng tâm của thông điệp là lời khẳng định rằng con người không bao giờ bị xem như những mắt xích vô tri trong cỗ máy kinh tế. Đức Lêô XIII viết: “Người chủ không được coi công nhân của mình như nô lệ, mà phải tôn trọng nơi mỗi người phẩm giá của một nhân vị được thăng hoa nhờ đặc tính Kitô giáo” (RN 20). Hơn nữa, *Rerum Novarum* tuyên bố rằng không có bất kỳ lý do xã hội hay kinh tế nào có thể biện minh cho việc chà đạp phẩm giá con người: “Không ai được xúc phạm đến phẩm giá con người mà không bị kết án, vì chính Thiên Chúa cũng hết sức tôn kính phẩm giá ấy” (RN 40).

Việc chọn tông hiệu Lêô XIV là một hành động có chủ ý của Đức tân Giáo hoàng nhằm gắn kết với những chân lý bền vững ấy. Ngài xem AI như một chương mới trong cuộc đấu tranh bảo vệ phẩm giá con người trong trật tự kinh tế và xã hội. Cũng như *Rerum Novarum* từng phản hồi trước “tình cảnh của giai cấp lao động” trong thời đại công nghiệp, thì nay Giáo hội cần lên tiếng về tình cảnh của con người trong thời đại thuật toán và tự động hóa. Đức Lêô XIV nhận định rằng tác động của AI lên lao động và nền kinh tế có thể gây xáo trộn không kém gì làn sóng cơ giới hóa vào những năm 1800. AI và robot tiên tiến hứa hẹn năng suất và thịnh vượng, nhưng đồng thời cũng đe dọa thay thế người lao động và tập trung tài sản vào tay thiểu số. Liệu AI sẽ trao quyền cho người lao động, hay khiến nhiều người trở nên dư thừa về mặt kinh tế? Liệu AI sẽ phục vụ lợi ích chung, hay làm gia tăng khoảng cách giữa giới tinh hoa công nghệ và phần còn lại của xã hội? Những câu hỏi này vang vọng mỗi bận tâm của Lêô XIII, được cập nhật cho thời đại kỹ thuật số. Và câu trả lời của Giáo hội, một lần nữa, phải bắt đầu từ cùng một điểm xuất phát như năm 1891: Một cam kết bất khả xâm phạm đối với phẩm giá con người và một trật tự xã hội công bằng, trong đó công nghệ phục vụ con người, chứ không phải ngược lại.

Cứ như thể Đức Lêô XIV đang phát đi tín hiệu về một dạng “*Nova Rerum Novarum*” - một thông điệp hay giáo huấn mới nhằm áp dụng các nguyên tắc của học thuyết xã hội Công giáo vào “những điều mới mẻ” của AI. Dù một vấn đề như thế có thể vẫn còn ở phía trước, tầm nhìn của ngài rõ ràng nối tiếp dòng chảy của học thuyết xã hội Công giáo từ Đức Lêô XIII đến Đức Bênêđictô XVI và Đức Phanxicô: Kinh tế và công nghệ phải phục vụ con người, gia đình và lợi ích chung - không bao giờ ngược lại. Trong sự liên tục ấy, chúng ta thấy được sự khôn ngoan của Giáo hội, *antiqua et nova* (vừa cổ xưa vừa mới mẻ), đang ứng đáp những thách đố chưa từng có bằng những chân lý bền vững.

Antiqua et Nova

Vào ngày 28/01/2025, Vatican đã công bố một tài liệu đặc biệt mang tựa đề *Antiqua et Nova*. Tài liệu này - một ghi chú chung do Bộ Giáo lý Đức tin và Bộ Văn hóa và Giáo dục phát hành - là minh chứng cho nỗ lực của Giáo hội trong việc đưa những quan tâm của giáo hoàng vào đối thoại với truyền thống Công giáo rộng lớn hơn. Tựa đề *Antiqua et Nova* (Vừa cổ xưa vừa mới mẻ) gợi lại dụ ngôn của Đức Kitô về người quản lý khôn ngoan, người biết rút ra “điều mới cũng như điều cũ” (Mt 13,52). Phù hợp với tinh thần đó, tài liệu này khẳng định những chân lý vượt thời gian về con người, đồng thời đối diện với những biên cương mới của AI. Tài liệu mở đầu bằng việc nhắc nhở rằng trí khôn con người phản ánh hình ảnh của Thiên Chúa (St 1,27) và hoàn tất ơn gọi của nhân loại là “canh tác và gìn giữ” trái đất (*Antiqua et Nova* (AN), 1). Khi được hướng dẫn bởi chân lý luân lý, sự sáng tạo khoa học và công nghệ được nhìn nhận như một hình thức đích thực của quản trị và cộng tác trong công trình của Thiên Chúa.

Tài liệu nêu bật một sự phân biệt thiết yếu giữa trí tuệ con người và trí tuệ nhân tạo. Tài liệu cảnh báo rằng việc gọi máy móc là “thông minh” có thể dẫn đến ngộ nhận: “AI không nên được xem là một hình thức trí tuệ nhân tạo của con người, mà là sản phẩm do con người tạo ra” (xem AN 35, 40, 48, 52). Dù AI có thể mô phỏng lập luận của con người, nhưng nó không có linh hồn, ý chí tự do hay năng lực đạo đức. Chỉ con người mới có thể chịu trách nhiệm về cách các công cụ này được phát triển và sử dụng. Ngay cả những hệ thống AI tiên tiến nhất, kể cả vũ khí tự động, cũng không thể thay thế lương tâm con người hay sự khôn ngoan đến từ trái tim.

Antiqua et Nova khảo sát những thách đố và cơ hội mang tính đạo đức mà AI đặt ra cho toàn xã hội, tương tự như cách *Rerum Novarum* từng đối diện với những biến động xã hội trong thời đại của mình. Tài liệu đề cập đến lĩnh vực giáo dục, nơi AI có thể cá nhân hóa việc học, nhưng cũng có nguy cơ làm sai lệch thông tin hoặc thiên kiến nơi học sinh. Trong y tế, tài liệu ghi nhận tiềm năng của AI trong việc cải thiện chẩn đoán và điều trị, đồng thời nhấn mạnh rằng các lợi ích đó phải đến được với tất cả mọi người và “không làm trầm trọng thêm bất bình đẳng trong chăm sóc sức khỏe” (AN 76). Về kinh tế và lao động, tài liệu đón nhận đổi mới như một phần của sự cộng tác giữa con người với Thiên Chúa, nhưng cũng cảnh báo rằng AI không được làm gia tăng đói nghèo hay mở rộng “khoảng cách số” (AN 52). Liên quan đến chiến tranh, tài liệu đưa ra một lời cảnh báo nghiêm trọng: AI có thể làm leo thang bạo lực vượt khỏi tầm kiểm soát của con người, “dẫn đến một cuộc chạy đua vũ trang gây mất ổn định, với hậu quả thảm khốc cho nhân quyền” (AN 99). Những mối quan ngại này phản ánh một tầm nhìn đạo đức nhất quán. Trong mọi trường hợp, Giáo

hội đều kêu gọi sự phân định: Liệu việc sử dụng AI có phục vụ con người và ích chung hay không? Hay nó đe dọa đến phẩm giá và tình liên đới? Một đoạn quan trọng xác quyết: “*‘Phẩm giá nội tại của mỗi người nam và người nữ’ phải là ‘tiêu chí then chốt trong việc đánh giá các công nghệ mới nổi; chúng sẽ được xem là hợp đạo đức nếu góp phần tôn trọng phẩm giá ấy và làm tăng khả năng thể hiện phẩm giá ấy ở mọi cấp độ của đời sống con người’*” (AN 42, trích bài diễn văn năm 2023 của Đức Phanxicô). Nguyên tắc này chính là sự khôn ngoan vượt thời gian của học thuyết xã hội Công giáo, được áp dụng cho thời đại kỹ thuật số của chúng ta.

Antiqua et Nova nhấn mạnh nguyên tắc bổ trợ (*subsidiarity*) - một ý tưởng cho rằng các quyết định nên được đưa ra ở cấp độ gần người dân nhất, nơi có thể bảo vệ tự do và sáng kiến cá nhân một cách thích hợp. Nguyên tắc này, vốn được xác lập trong học thuyết xã hội Công giáo (ví dụ: *Quadragesimo Anno*, 1931), có ý nghĩa đặc biệt trong việc quản trị AI. Tài liệu khẳng định rằng việc định hướng AI phục vụ lợi ích chung là một nhiệm vụ chung “*ở mọi cấp độ của xã hội, được hướng dẫn bởi nguyên tắc bổ trợ và các nguyên tắc khác của Học thuyết Xã hội Công giáo*” (AN 42). Điều này có nghĩa không chỉ các tập đoàn công nghệ toàn cầu hay chính phủ quốc gia, mà cả các cộng đồng địa phương, trường học, giáo xứ và gia đình đều phải góp phần định hình AI được sử dụng ra sao.

Thay vì để một nhóm thiểu số áp đặt tầm nhìn của họ lên toàn thể nhân loại, Giáo hội kêu gọi một sự tham gia rộng rãi nhằm bảo đảm rằng công nghệ thực sự phục vụ sự phát triển đích thực của con người. Khi các hệ thống AI do một nhóm tinh hoa nhỏ phát triển lan rộng nhanh chóng qua biên giới, giáo huấn Công giáo khẳng định một nền đạo đức toàn cầu phải được đặt nền tảng trên phẩm giá của toàn thể gia đình nhân loại. Đức Lêô XIV đã nhấn mạnh lại điểm này khi chọn tiếp nối di sản của cả vị tiền nhiệm cùng tên, Đức Lêô XIII, và vị tiền nhiệm trực tiếp, Đức Phanxicô. Tầm nhìn về sự phân định mang tính tham gia này tương ứng với lời mời gọi trong *Rerum Novarum* mở rộng công lý và bác ái vượt lên trên giai cấp hay quốc gia - giờ đây được áp dụng cho thời đại kỹ thuật số và thuật toán.

Một Tầm nhìn cho việc suy tư và hành động do Vatican dẫn dắt

Liệu sự dẫn thân mạnh mẽ của Đức Lêô XIV đối với AI sẽ mang lại điều gì cho tương lai? Nếu nhìn theo hướng suy đoán, chúng ta có thể kỳ vọng Vatican dưới sự lãnh đạo của ngài sẽ trở thành một tiếng nói ngày càng nổi bật trong cuộc đối thoại toàn cầu về đạo đức AI. Việc Đức Lêô XIV công khai đặt AI vào vị trí ưu tiên luân lý hàng đầu đã mang lại trọng lượng đạo đức cho các sáng kiến như các cuộc thảo luận tại Liên Hiệp Quốc về việc kiểm soát vũ khí tự động, hoặc những cuộc đối thoại trong ngành công nghệ về an toàn AI. Chúng ta có thể thấy Tòa Thánh tổ chức thêm nhiều hội nghị quy tụ các giám đốc công nghệ, nhà khoa học, triết gia và thần học gia dưới ánh sáng của tư tưởng xã hội Công giáo - giống như cách Đức Phaolô VI từng triệu tập những tiếng nói đa dạng để đối thoại về nạn đói và hòa bình toàn cầu. Việc soạn thảo tài liệu *Antiqua et Nova* chính là một mô hình điển hình: một “cuộc suy tư hỗ tương” giữa các chuyên gia thần học và văn hóa, và dạng suy tư liên ngành này chắc chắn sẽ ngày càng phát triển. Nghiên cứu về AI do Vatican dẫn dắt có thể bao gồm việc hợp tác với các đại học Công giáo nhằm đảm bảo rằng sự phát triển của AI phù hợp với phẩm giá con người. Người ta có thể hình dung một viện nghiên cứu đạo đức AI tương tự như Đài thiên văn Vatican - một nơi để các học giả nghiên cứu, thậm chí phát triển các hệ thống AI đạo đức trong các lĩnh vực như giáo dục hay bảo vệ môi trường, nhằm làm mẫu mực cho việc tích hợp đức tin và công nghệ một cách hài hòa.

Về mặt thần học, lập trường của Đức Lêô XIV đặt ra thách thức cho Giáo hội phải đào sâu sự hiểu biết của mình trong nhiều lĩnh vực. Giáo lý về công trình tạo dựng và về con người có thể sẽ được mở rộng theo những sắc thái mới khi chúng ta đối diện với AI - có lẽ một thông điệp tương lai sẽ trình bày trọn vẹn hơn giáo huấn của Giáo hội về mối tương quan đúng đắn giữa con người và các sản phẩm do con người tạo ra (gọi lại, trong một cung giọng mới, những chủ đề về lao động và sáng tạo con người mà Thánh Gioan Phaolô II đã viết trong *Laborem Exercens*). Thần học luân lý cũng có thể sẽ tinh lọc thêm những nguyên tắc liên quan đến việc sử dụng các hệ thống tự động, làm rõ các câu hỏi về trách nhiệm luân lý, giới hạn của việc ủy thác cho máy móc, cũng như các đức tính cần thiết trong một xã hội công nghệ cao (như kiên nhẫn, khiêm nhường và khôn ngoan). Học thuyết xã hội, từ *Rerum Novarum* đến nay, sẽ tiếp tục nhấn mạnh đến tình liên đới - giờ đây mở rộng sang cả “liên đới kỹ thuật số”. Ví dụ, *Antiqua et Nova* nhấn mạnh rằng “*những phát triển công nghệ không dẫn đến việc cải thiện chất lượng sống cho toàn thể nhân loại... thì không bao giờ có thể được xem là tiến bộ đích thực*”, một áp dụng cụ thể nguyên lý thiện ích chung vào lĩnh vực AI (AN 54).

Trọng tâm của Đức Lêô XIV về AI sau cùng mang tính loan báo Tin mừng: một tuyên xưng rằng giữa những biến đổi chóng mặt, Đức Giêsu Kitô vẫn “là một, hôm qua cũng như hôm nay và mãi mãi” và con người luôn luôn được Thiên Chúa yêu thương (Dt 13,8). Khi dẫn thân vào cuộc cách mạng AI với niềm hy vọng và sự khôn ngoan, Giáo hội đang làm chứng trước thế giới. Giáo hội cho thấy rằng đức tin và lý trí, khi cùng hoạt động, có thể hướng dẫn nhân loại vượt qua ngay cả những cơn bão công nghệ phức tạp nhất. Giáo hội mời gọi những người làm công nghệ nhìn công việc của mình trong một bối cảnh luân lý rộng lớn hơn - một bối cảnh hoặc là xây dựng hoặc là phá hủy gia đình nhân loại - và kêu gọi tất cả chúng ta tin thác sâu xa hơn vào sự quan phòng của Thiên Chúa.

Tựa đề *Antiqua et Nova* thật thích hợp; khi đối diện với những thách thức mới, Giáo hội vẫn kín múc từ một kho tàng chân lý vượt thời gian. Công trình của Đức Lêô XIII vẫn còn vang vọng: Giáo hội không tìm cách ngăn chặn tiến bộ, nhưng để bảo đảm rằng đó là một sự tiến bộ đích thực - được neo trong chân lý luân lý và hướng về trời cao. Đức XIV, đứng trong chính truyền thống ấy, giờ đây đang dẫn dắt Giáo hội tiến vào vùng biên của trí tuệ nhân tạo - để công trình quyền năng này của trí tuệ con người không trở thành mối đe dọa cho nhân loại, nhưng là một động lực cho sự phát triển đích thực của con người và vinh quang Thiên Chúa cả sáng hơn.

Grow Your Business With Us Advertise Here!

Downloadable ad order form at
<https://ducmevangraleigh.org/forms/>

Thank You

For more information, please contact
Mr. Pham Quang Hien
ttmv.ollv@ducmevangraleigh.org

- Nhận sửa các loại xe
- Thay sửa máy xe
- Sơn sửa dàn đồng
- Thầu kéo xe
- Mua bán xe

Tận Tâm - Uy Tín



5409 Oak Forest Dr #105
Raleigh, NC 27616
(919) 272 - 5464
giaoautorepair@yahoo.com



Mini Tax & Services LLC



- Khai thuế cá nhân và các cơ sở thương mại (LLC, S-Corp, Sole proprietary)
- Kế toán sổ sách
- Payroll
- Audit representation

f MiniTaxServices

7404 Chapel Hill Rd, Ste N
Raleigh, NC 27607
Trong Dang, EA
(919) 786 - 3071
minitaxllc@gmail.com

Fairway Asset

Fairway Asset Corporation
(MNL # 293044)
www.fachome.com
412 Daylin Drive
Cary, NC 27519



Quick Closing
Free Consultation
Satisfaction Guarantee!

Tuấn Nguyễn
Loan Originator & Processor
Tìm hiểu miễn phí
(919) 434 - 1957

NC Direct Lender

Local Business - Whole Sale Pricing
(Phân Lãi Thấp Hơn Nhà Bổng)

- 1 Home Mortgage / Re Finance**
Mượn tiền mua nhà / tái cấp vốn
- 2 Commercial SBA Loan**
Mượn tiền cho thương mại
- 3 Private Business Loan**
Mượn tiền cho doanh nghiệp tư nhân
- 4 Merchant Cash Advance Loan (Small Business Loan)**
Mượn tiền tạm ứng trước

John Lee
Vice President
(800) 933 - 0212
(503) 753 - 2506 (cell)

Trung Thành - Trách Nhiệm - Tận Tâm - Uy Tín

**I'm Available,
Please Rent Me!**

Thank You



US MAXIM BEAUTY SUPPLY OF NC

FREE SHIPPING FOR ORDERS OVER \$150



Welcome to US MAXIM BEAUTY SUPPLY OF NC, where your satisfaction is our guarantee. Shop with us to explore a world of special deals and endless product choices! Unlock the secret to your success with our premium wholesale nails supplies. Dive into our astounding selections of beauty salon products from top brands like APRES, OPI, CND, ANTHONY VINCE, CNC, WAVE, NOT POLISH, CHISEL, DND, CUCCIO, 4EVER, CRE8TION ...and many more.

We pride ourselves in offering the largest beauty supply selections all at unbeatable prices!

We also have a wide range of spa furniture, including pedicure stations, manicure tables, reception desks, storage cabinets and so much more!!

We proudly offer our services in Vietnamese, English, and Spanish



3943 NEW BERN AVE
RALEIGH, NC 27610
(919) 977-0038
(919) 986-6105

WWW.USMAXIMBEAUTYNC.COM
SUN-FRI: 9:00AM - 7:00PM
SAT: CLOSED



Cho Thuê nhà/phòng nghỉ, nơi xum họp

Call / Text: (919) 633-9030

Vùng Raleigh (Gần phi trường RDU)

Jacksonville (25 phút đến biển)

Oak Island Beach (Đi bộ ra biển)

Giá cả vừa phải - Cảm ơn quý vị ủng hộ

PHỞ FAR EAST Vietnamese Cuisine

4011-133 Capital Blvd. - Raleigh, NC 27604

(inside Tarrymore Square Shopping Center)

919-876-8621

Thân chủ là thành viên
trong Cộng Đoàn

Tue-Fri: 11:00 a.m.-9:00 p.m.

Sat-Sun: 10:00 a.m.-9:00 p.m.

Mon: closed

Phở Far East
Kính Mời!



GOLDEN REALTY & MANAGEMENT

8354 Six Forks Road Ste 103

Raleigh, NC 27615

(c) (919) 434-1957

Tuan@GoldenRealtyNC.com

TuanNguyenRealtor.com

Your FULL Service
Real Estate
Company!

Công Ty Bất Động
Sản Với Đầy Đủ Mọi
Dịch Vụ!



Tuan Nguyen
Residential &
Commercial Broker

AN CƯ - LẬP NGHIỆP

Residential Homes

- Đại diện mua và bán nhà và đất
- Tìm nơi thích hợp cho gia đình với trường học tốt, khu tốt, v. v.
- Đã có những khách hàng sẵn sàng mua
- Giúp quý khách định giá nhà với lợi tức cao nhất
- * Ngay khi xây nhà mới từ builder, quý vị nên có sự hướng dẫn miễn phí của broker đứng bên phía quý vị để dành thêm quyền lợi cho quý vị!

Commercial Leases & Resale

- Giúp tìm và thương lượng giá mua hoặc mượn chỗ để mở tiệm - (New lease)
- Giúp thương lượng với landlord cho thêm những quyền lợi mới cho thân chủ - (Lease Renewal)
- * Nên bắt đầu thương lượng khoảng 1 năm trước khi hết lease để gặt hái được kết quả tốt hơn.

Trung Thành - Trách Nhiệm - Tận Tâm - Uy Tín



A Family Legacy of Caring Since 1920



Cremation & Traditional Burial
Green / Natural Burial
Prepaid Funeral Trusts
Out-of-State Transfers
International Arrangements

Joseph R. Smolenski, Jr. - Owner

Joseph R. Smolenski, III - Manager

Heather M. Hill - Director

919.866.1866

RFHR.com

Princess NAIL SUPPLY

*FREE SHIPPING for Orders over \$150

\$25 Minimum Order

TOLL-FREE: 1-877-733-4772

Service available in English & Vietnamese.

we have established direct relationships with industry leaders like: OPI, CND, Cuccio and LeChat in addition to the current lines including: ibd, China Glaze, Essie, Orly, Premium, Nail Tek, LaPalm, INM, Color Club and more. Our spa lines are: Continuum, J & A, Lezon, LC, Alfalfa and Aqua. We have our brand of furnishings in addition to items from: Hollywood, J&A, LC, Lezon and Alfalfa.

Our goal is to serve customer fairly and offer a broad range of products at a competitive price. We hope you find this to be the case in our efforts to earn your business.